



IL-KUMMISSJONI
EWROPEA

Brussell, 12.12.2019
COM(2019) 624 final

2019/0274 (NLE)

Proposta għal

DEĊIŻJONI TAL-KUNSILL

dwar il-pożizzjoni li trid tittiehed, f'isem l-Unjoni Ewropea, fit-tlieta u sittin sessjoni tal-Kummissjoni dwar id-Drogi Narkotiċi dwar l-iskedar ta' sustanzi taht il-Konvenzjoni Unika dwar Drogi Narkotiċi tal-1961, kif emendata mill-Protokoll tal-1972, u l-Konvenzjoni dwar is-Sustanzi Psikotropiċi tal-1971

MEMORANDUM TA' SPJEGAZZJONI

1. SUĠĠETT TAL-PROPOSTA

Din il-proposta tikkonċerna d-deċizzjoni li tistabbilixxi l-pożizzjoni li għandha tigi adottata f'isem l-Unjoni fit-63 sessjoni tal-Kummissjoni dwar id-Drogi Narkotiċi fir-rigward tal-iskedar ta' sustanzi taħt il-Konvenzjoni Unika tan-NU dwar id-Drogi Narkotiċi tal-1961 kif emendata mill-Protokoll tal-1972 u l-Konvenzjoni tan-NU dwar is-Sustanzi Psikotropiċi tal-1971. It-63 sessjoni tal-Kummissjoni dwar id-Drogi Narkotiċi hija skedata li ssir mit-2 sal-6 ta' Marzu 2020.

2. IL-KUNTEST TAL-PROPOSTA

2.1 Il-Konvenzjoni Unika tan-NU dwar id-Drogi Narkotiċi tal-1961, kif emendata bil-Protokoll tal-1972 u l-Konvenzjoni tan-NU dwar is-Sustanzi Psikotropiċi tal-1971

Il-Konvenzjoni Unika tan-Nazzjonijiet Uniti (NU) dwar id-Drogi Narkotiċi tal-1961, kif emendata mill-Protokoll tal-1972, (il-“Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi”)¹ għandha l-għan li tigġielel l-abbuż tad-drogi permezz ta' azzjoni kkoordinata fil-livell internazzjonali. Hemm żewġ forom ta' intervent u kontroll li jaħdmu flimkien. L-ewwel nett, din tfittex li tillimita l-pussess, l-użu, il-kummerċ, id-distribuzzjoni, l-importazzjoni, l-esportazzjoni, il-manifattura u l-produzzjoni ta' drogi esklużivament għal skopijiet mediċi u xjentifiċi. It-tieni nett, din tigġielel kontra t-traffikar tad-droga permezz ta' kooperazzjoni internazzjonali sabiex tiddiswadi u tiskoraġġixxi t-traffikanti tad-droga.

Il-Konvenzjoni tan-NU dwar is-Sustanzi Psikotropiċi tal-1971 (il-“Konvenzjoni dwar is-Sustanzi Psikotropiċi”)² tistabbilixxi sistema ta' kontroll internazzjonali għas-sustanzi psikotropiċi. Hija rrispondiet għad-diversifikazzjoni u l-espansjoni tal-ispettru tad-drogi u introduċiet kontrolli fuq numru ta' drogi sintetiċi skont l-abbuż potenzjali tagħhom minn naħa u l-valur terapewtiku tagħhom min-naħa l-oħra.

L-Istati Membri kollha tal-UE huma partijiet għall-Konvenzjonijiet, filwaqt li l-Unjoni mhijiex.

2.2 Il-Kummissjoni dwar id-Drogi Narkotiċi

Il-Kummissjoni dwar id-Drogi Narkotiċi (Commission on Narcotic Drugs - CND) hija kummissjoni tal-Kunsill Ekonomiku u Soċjali tan-NU (UN Economic and Social Council - ECOSOC) u l-funzjonijiet u s-setgħat tagħha huma mnizzla, *inter alia* fiż-żewġ Konvenzjonijiet. Hija magħmula minn 53 Stat Membru tan-NU eletti mill-ECOSOC. Bhalissa, 13-il Stat Membru huma membri tas-CND bid-dritt li jivvutaw f'Marzu 2020³. L-Unjoni għandha status ta' osservatur fis-CND.

2.3 L-att previst tal-Kummissjoni dwar id-Drogi Narkotiċi

Is-CND temenda fuq bażi regolari l-lista ta' sustanzi li huma annessi ma' dawn il-Konvenzjonijiet tan-NU fuq il-bażi tar-rakkomandazzjonijiet tal-Organizzazzjoni Dinjija tas-

¹ United Nations Treaty Series (Sensiela tat-Trattati tan-Nazzjonijiet Uniti), vol. 978, Nru. 14152.

² United Nations Treaty Series (Sensiela tat-Trattati tan-Nazzjonijiet Uniti), vol. 1019, Nru. 14956.

³ Mill-1 ta' Jannar 2020, it-13-il Stat Membru li ġejjin ser ikunu membri tas-CND bid-dritt tal-vot: L-Awstrija, il-Belġju, il-Kroazja, ir-Repubblika Ċeka, Franza, il-Germanja, l-Ungerija, l-Italja, in-Netherlands, il-Polonja, Spanja, l-Iżvezja u r-Renju Unit.

Saħħa (WHO) li tinghata pariri mill-Kumitat ta' Esperti tagħha dwar id-Dipendenza fuq id-Droga (ECDD).

Fl-24 ta' Jannar 2019, id-WHO issottomettiet lis-Segretarju Ġenerali tan-NU⁴ sitt rakkomandazzjonijiet mahruġa mir-rieżami kritiku li sar fil-41 laqgħa tal-ECDD dwar il-kannabis u sustanzi relatati mal-kannabis.

L-aġenda tat-63 sessjoni tas-CND, li se ssir fi Vjenna mit-2 sas-6 ta' Marzu 2020, tista' tinkludi punt dwar l-adozzjoni ta' deċizzjonijiet dwar l-iskedar ta' dawn is-sustanzi taħt is-sussidji.

3. POŻIZZJONI LI TRID TITTEHED F'ISEM L-UNJONI

Bidliet fl-iskedi tal-Konvenzjonijiet għandhom riperkussjonijiet diretti fil-kamp ta' applikazzjoni tal-applikazzjoni tal-liġi tal-Unjoni fil-qasam tal-għieda kontra d-droga għall-Istati Membri kollha. L-Artikolu 1(1) tad-Deċiżjoni Kwadru tal-Kunsill 2004/757/ĠAI tal-25 ta' Ottubru 2004 li tistabbilixxi dispożizzjonijiet minimi dwar l-elementi kostitwenti ta' atti kriminali u ta' pjeni fil-qasam tat-traffikar illeċitu tad-drogi⁵ (id-“Deċiżjoni Qafas”) jiddikjara li, għall-finijiet tad-Deċiżjoni Kwadru, “droga” tfisser sustanza koperta jew mill-Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi jew mill-Konvenzjoni dwar is-Sustanzi Psikotropiċi u kwalunkwe waħda mis-sustanzi mnizzla fl-Anness tad-Deċiżjoni Kwadru. Għaldaqstant id-Deċiżjoni Kwadru tal-Kunsill tapplika għas-sustanzi elenkati fl-Iskedi tal-Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi u tal-Konvenzjoni dwar is-Sustanzi Psikotropiċi. Għaldaqstant kwalunkwe tibdil fl-Iskedi annessi ma' daww il-Konvenzjonijiet jaffettwa b'mod dirett ir-regoli komuni tal-Unjoni u jibdel il-kamp ta' applikazzjoni tagħhom skont l-Artikolu 3(2) tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea (TFUE). Dan huwa irrispettivament minn jekk is-sustanza inkwistjoni kinitx diġà tqieghdet taħt il-kontroll fl-Unjoni kollha.

Kannabis u sustanzi relatati mal-kannabis li kienu s-suġġett ta' reviżjoni kritika tal-41 laqgħa tal-ECDD u tas-sitt rakkomandazzjoni tad-WHO mill-24 ta' Jannar 2019 bħalissa huma kkontrollati fuq livell internazzjonali taħt il-Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi jew il-Konvenzjoni dwar Sustanzi Psikotropiċi:

- **“Kannabis u raġa tal-kannabis”** trid tiġi inkluża fl-Iskeda I tal-Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi. Barra minn hekk, il-*“kannabis u r-raġa tal-kannabis”* huma wkoll inklużi fl-Iskeda IV tal-Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi li fiha sustanzi li huma meqjusa bħala partikolarment perikolużi;
- **Dronabinol (delta-9-tetraidrokanabinol)** hija inkluża fl-Iskeda II tal-Konvenzjoni ta' Sustanzi Psikotropiċi;
- **Tetraidrokanabinol** (isomeri ta' delta-9-tetraidrokanabinol) hija inkluża fl-Iskeda I tal-Konvenzjoni ta' Sustanzi Psikotropiċi;
- **“Estratti u tinturi tal-kannabis”** huma inklużi fl-Iskeda I tal-Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi;

⁴ https://www.who.int/medicines/access/controlled-substances/UNSG_letter_ECDD41_recommendations_cannabis_24Jan19.pdf?ua=1

⁵ ĠU L 335, 11.11.2004, p. 8, kif emendata bid-Direttiva (UE) 2017/2103 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-15 ta' Novembru 2017 li temenda d-Deċiżjoni Kwadru tal-Kunsill 2004/757/ĠAI sabiex id-definizzjoni ta' “droga” tinkludi sustanzi psikoattivi ġodda u li tħassar id-Deċiżjoni tal-Kunsill 2005/387/ĠAI, ĠU L 305, 21.11.2017, p. 12.

- Il-**“preparazzjonijiet tal-kannabis”** huma kkontrollati taħt l-entrata “Estratti u tinturi tal-kannabis” fl-Iskeda I tal-Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi;
- **“Preparazzjonijiet farmaċewtiċi ta’ kannabis u droninol”** huma kkontrollati bhala preparazzjonijiet ibbażati fuq il-kannabis skont l-Iskeda I tal-Konvenzjoni Unika dwar Drogi Narkotiċi jew, bhala preparazzjonijiet bl-użu ta’ delta-9-tetraidrokannabinol, taħt l-Iskeda II tal-Konvenzjoni dwar is-Sustanzi Psikotropiċi.

Il-proposta tal-Kummissjoni għal pożizzjoni tal-Unjoni hija bbażata fuq id-dokumenti disponibbli għal-laqgħat tal-Kumitat tal-Esperti tad-WHO dwar id-Dipendenza fuq id-Droga u dwar it-tweġibiet mogħtija fir-4 u l-5 Laqgħa Intersessjonali tas-CND fis-24 ta’ Ġunju 2019 u fit-23 ta’ Settembru 2019 mill-WHO, il-Bord Internazzjonali għall-Kontroll tan-Narkotiċi (INCB) u l-Uffiċċju tan-Nazzjonijiet Uniti kontra d-Droga u l-Kriminalità (UNODC), fi hdan il-mandat rispettiv tagħhom⁶. Din tqis ukoll l-iskambji mal-Istati Membri fil-Grupp ta’ Hidma Orizzontali dwar id-Drogi u l-hidma taċ-Ċentru Ewropew għall-Monitoraġġ tad-Droga u d-Dipendenza fuq id-Droga (EMCDDA) f’dan il-qasam.

Il-proposta tal-Kummissjoni għal pożizzjoni tal-Unjoni tissuggerixxi li jiġu appoġġati biss xi whud mir-rakkomandazzjonijiet tad-WHO, li jirriflettu l-iżviluppi tal-ġarhien xjentifiku fir-rigward tagħhom u ma jirriżultawx f’bidla sinifikanti fil-kontroll ta’ dawn is-sustanzi.

Min-naħa l-oħra, għadd ta’ rakkomandazzjonijiet huma kkaratterizzati minn nuqqas ta’ ċarezza dwar l-implikazzjonijiet legali u prattiċi u l-konsegwenzi tagħhom f’termini ta’ miżuri godda ta’ kontroll jew in-nuqqas tagħhom. Il-proposta tal-Kummissjoni għal pożizzjoni tal-Unjoni tissuggerixxi għalhekk li dawn ir-rakkomandazzjonijiet jiġu opposti. Jekk le, bhala alternattiva ta’ riżerva, il-proposta tal-Kummissjoni tissuggerixxi li ma tivvutax fuq dawn ir-rakkomandazzjonijiet u titlob valutazzjoni ulterjuri mid-WHO.

Huwa meħtieġ li l-Kunsill jistabbilixxi l-pożizzjoni tal-Unjoni għal-laqgħa tas-CND meta tintalab tiddeċiedi dwar l-iskedar ta’ sustanzi. Tali pożizzjoni, minhabba l-limitazzjonijiet intrinziċi tal-istatus ta’ osservatur tal-Unjoni, għandha tiġi espressa mill-Istati Membri li jkunu membri attwali tas-CND f’Marzu 2020, filwaqt li jaġixxu b’mod kongunt fl-interess tal-Unjoni fi hdan is-CND. L-Unjoni mhijiex parti għal dawn il-Konvenzjonijiet iżda għandha kompetenza esklussiva f’dan il-qasam.

Għal dan l-ghan, il-Kummissjoni qed tippromponi li tittiehed pożizzjoni tal-Unjoni, espressa mill-Istati Membri li se jkunu membri tas-CND f’Marzu 2020 f’iem l-Unjoni Ewropea fis-63 sessjoni tas-CND dwar l-iskedar ta’ sustanzi taħt il-Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi u l-Konvenzjoni dwar is-Sustanzi Psikotropiċi. Din hija r-raba’ darba li l-Kummissjoni tippreżenta tali proposta għal pożizzjoni tal-Unjoni⁷. Il-Kunsill adotta l-pożizzjonijiet tal-Unjoni⁸ u dan ippermetta lill-UE titkellem b’vuċi waħda fil-laqgħat preċedenti tas-CND dwar l-iskedar internazzjonali, billi l-Istati Membri li pparteċipaw fis-CND ivvotaw favur l-iskedar f’konformità mal-pożizzjoni tal-Unjoni adottata.

⁶ Ara l-kompilazzjoni tal-mistoqsijiet u t-tweġibiet kollha mill-26 ta’ Novembru f’ https://www.unodc.org/documents/commissions/CND/Scheduling_Resource_Material/Cannabis/Consultations_with_WHO_Questions_and_Answers_26_November_2019.pdf

⁷ COM(2017) 72 finali; COM(2018) 31 final; COM(2018) 862 final. Għandu jiġi nnutat li qed titressaq proposta separata b’mod parallel mill-Kummissjoni dwar l-iskedar ta’ sustanzi psikoattivi godda.

⁸ Adottati mill-Kunsill fis-7 ta’ Marzu 2017, fis-27 ta’ Frar 2018 u fil-5 ta’ Marzu 2019 rispettivament.

4. BAŽI ĠURIDIKA

4.1. Baži ġuridika proċedurali

L-Artikolu 218(9) tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea (TFUE) jipprovdi għal deċiżjonijiet li jistabbilixxu “*il-pożizzjonijiet li għandhom jiġu adottati f’isem l-Unjoni f’sede stabbilita bi ftehim, meta dik is-sede tintalab tadotta atti li jkollhom effetti ġuridiċi, sakemm dawn ma jkunux atti li jissupplimentaw jew jemendaw il-qafas istituzzjonali tal-ftehim.*”

L-Artikolu 218(9) tat-TFUE japplika irrispettivament jekk l-Unjoni tkunx membru tal-korp jew tkunx Parti għall-ftehim⁹. Il-kunċett ta’ “*atti li jkollhom effetti ġuridiċi*” jinkludi l-atti li jkollhom effetti ġuridiċi skont ir-regoli tad-dritt internazzjonali li jirregola l-korp ikkonċernat. Dan jinkludi l-istrumenti li ma għandhomx effett vinkolanti skont id-dritt internazzjonali, iżda li “*jistgħu jinfluwenzaw b’mod determinanti l-kontenut tal-legiżlazzjoni adottata mil-legiżlatura tal-Unjoni*”¹⁰.

Is-CND huwa “korp imwaqqaf bi ftehim” fi hdan it-tifsira ta’ dan l-Artikolu, minhabba li hija korp li ngħata kompiti speċifiċi taht il-Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi u l-Konvenzjoni dwar is-Sustanzi Psikotropiċi.

Id-deċiżjonijiet ta’ skedar tas-CND huma “atti li għandhom effetti legali” skont it-tifsira tal-Artikolu 218(9) tat-TFUE. Skont il-Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi u l-Konvenzjoni dwar is-Sustanzi Psikotropiċi, id-deċiżjonijiet tas-CND isiru vinkolanti awtomatikament, sakemm parti ma tkunx ipprezentat id-deċiżjoni għal rieżami lill-ECOSOC fil-perjodu ta’ żmien applikabbli¹¹. Id-deċiżjonijiet tal-ECOSOC dwar din il-kwistjoni huma finali. Id-deċiżjonijiet ta’ skedar tas-CND għandhom ukoll effetti legali fl-ordni legali tal-UE permezz tad-dritt tal-Unjoni, minhabba l-fatt li huma kapaċi jinfluwenzaw b’mod deċiżiv il-kontenut tal-legiżlazzjoni tal-UE, jiġifieri d-Deċiżjoni Qafas tal-Kunsill 2004/757/ĠAI. Bidliet fl-iskedi tal-Konvenzjonijiet ikollhom riperkussjonijiet diretti fil-kamp ta’ applikazzjoni ta’ dan l-istrument legali tal-UE.

L-att previst ma jissupplimentax u ma jemendax il-qafas istituzzjonali tal-Ftehim.

Għalhekk, il-baži ġuridika proċedurali tad-Deċiżjoni proposta hija l-Artikolu 218(9) tat-TFUE.

4.2. Baži ġuridika sostantiva

Il-baži ġuridika sostantiva biex tittiehed deċiżjoni skont l-Artikolu 218(9) tat-TFUE tiddependi primarjament mill-ghan u mill-kontenut tal-att previst li dwarhom tittiehed pożizzjoni f’isem l-Unjoni.

L-oġġettiv ewlieni u l-kontenut tal-att previst jirrelataw mat-traffikar illeċitu tad-droga.

Għaldaqstant, il-baži ġuridika sostantiva tad-deċiżjoni proposta hija l-Artikolu 83(1) tat-TFUE li tidentifika t-traffikar illeċitu tad-droga bħala wiehed mir-reati b’dimensjoni transfruntiera speċjali u tagħti s-setgħa lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill biex jistabbilixxu regoli minimi dwar id-definizzjoni ta’ reati u sanzjonijiet fil-qasam tat-traffikar illeċitu tad-droga.

⁹ Il-paragrafu 64 tas-Sentenza tal-Qorti tal-Ġustizzja tas-7 ta’ Ottubru 2014 fil-Kawża C-399/12, Il-Germanja vs Il-Kunsill (ECLI:EU:C:2014:2258).

¹⁰ Il-paragrafi 61 sa 64 tas-Sentenza tal-Qorti tal-Ġustizzja tas-7 ta’ Ottubru 2014 fil-Kawża C-399/12, Il-Germanja vs Il-Kunsill (ECLI:EU:C:2014:2258).

¹¹ L-Artikolu 3(7) tal-Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi; l-Artikolu 2(7) tal-Konvenzjoni dwar is-Sustanzi Psikotropiċi.

4.3. Ġeometrija varjabbli

F'konformità mal-Artikolu 10(4) tal-Protokoll (Nru 36) dwar id-dispożizzjonijiet transitorji annessi mat-Trattati, ir-Renju Unit innotifika li ma jaċċettax is-setgħat shah tal-Kummissjoni u tal-Qorti tal-Ġustizzja fir-rigward ta' atti fil-qasam tal-kooperazzjoni tal-pulizija u dik ġudizzjarja f'materji kriminali li ġew adottati qabel id-dhul fis-seħh tat-Trattat ta' Lisbona. Bħala konsegwenza, id-Deċizzjoni Kwadru 2004/757 ĠAI waqfet milli tapplika għar-Renju Unit mill-1 ta' Diċembru 2014¹².

Peress li d-deċizzjonijiet ta' skedar tas-CND ma jaffettwawx ir-regoli komuni fil-qasam tat-traffikar illeċitu tad-drogi li bih huwa marbut ir-Renju Unit, dan l-Istat Membru ma jipparteċipax fl-adozzjoni tad-Deċizzjoni tal-Kunsill li tistabbilixxi l-pożizzjoni li għandha tiġi adottata f'isem l-Unjoni meta deċizzjonijiet ta' skedar simili jiġu adottati¹³.

Id-Danimarka hija marbuta bid-Deċizzjoni Kwadru tal-Kunsill Nru 2004/757/ĠAI applikabbli sal-21 ta' Novembru 2018 li tistipula fl-Artikolu 1 tagħha li "drogi" għandhom ifissru kwalunkwe waħda mis-sustanzi koperti jew mill-Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi jew mill-Konvenzjoni dwar is-Sustanzi Psikotropiċi.

Peress li d-deċizzjonijiet ta' skedar tas-CND ma jaffettwawx ir-regoli komuni fil-qasam tat-traffikar illeċitu tad-drogi li bih hija marbuta d-Danimarka, id-Danimarka tipparteċipa fl-adozzjoni tad-Deċizzjoni tal-Kunsill li tistabbilixxi l-pożizzjoni li għandha tiġi adottata f'isem l-Unjoni meta jiġu adottati deċizzjonijiet ta' skedar simili.

4.4. Konkluzjoni

Il-bażi ġuridika għal din il-proposta hija l-Artikolu 83(1) flimkien mal-Artikolu 218(9) TFUE.

5. IMPLIKAZZJONIJIET GĦALL-BAĠIT

Ebda implikazzjoni baġitarja.

¹² Ara l-punt 29 tal-Lista ta' atti tal-Unjoni adottati qabel id-dhul fis-seħh tat-Trattat ta' Lisbona fil-qasam tal-kooperazzjoni tal-pulizija u tal-kooperazzjoni ġudizzjarja f'materji kriminali li ma jibqgħux japplikaw għar-Renju Unit mill-1 ta' Diċembru 2014 skont it-tieni sentenza tal-Artikolu 10(4), tal-Protokoll (Nru 36) dwar id-dispożizzjonijiet transitorji (ĠU C 430 tal-1.12.2014, p. 17).

¹³ Din il-proposta tikkonċerna l-istabbiliment tal-pożizzjoni li għandha tiġi adottata f'isem l-Unjoni waqt laqgħa li se ssir wara l-hruġ tar-Renju Unit mill-Unjoni, sakemm ir-Renju Unit ma jitlobx ir-raba' estensjoni tal-perjodu skont l-Artikolu 50 tat-Trattat, li l-Kunsill Ewropew (Artikolu 50) jaqbel magħha b'mod unanimu. Madankollu, fil-mument meta l-Kummissjoni tadotta l-proposta tagħha, ir-Renju Unit huwa Stat Membru. Għalhekk, eż. referenzi għal numru ta' "Stati Membri" li huma membri tal-Kummissjoni dwar id-Drogi Narkotiċi, eċċ. ikopru wkoll ir-Renju Unit.

Proposta għal

DEĊIŻJONI TAL-KUNSILL

dwar il-pożizzjoni li trid tittiehed, f'isem l-Unjoni Ewropea, fit-tlieta u sittin sessjoni tal-Kummissjoni dwar id-Drogi Narkotiċi dwar l-iskedar ta' sustanzi taht il-Konvenzjoni Unika dwar Drogi Narkotiċi tal-1961, kif emendata mill-Protokoll tal-1972, u l-Konvenzjoni dwar is-Sustanzi Psikotropiċi tal-1971

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-Artikolu 83(1) flimkien mal-Artikolu 218(9) tiegħu,

Wara li kkunsidra l-proposta mill-Kummissjoni Ewropea,

Billi:

- (1) Il-Konvenzjoni Unika tan-Nazzjonijiet Uniti (NU) dwar id-Drogi Narkotiċi tal-1961, kif emendata mill-Protokoll tal-1972¹, (il-“Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi”) dahlet fis-sehħ fit-8 ta' Awwissu 1975.
- (2) Skont l-Artikolu 3 tal-Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi, il-Kummissjoni dwar id-Drogi Narkotiċi tista' tiddeċiedi li żżid sustanzi mal-Iskedi ta' dik il-Konvenzjoni. Tista' tagħmel tibdiliet fl-Iskedi biss skont ir-rakkomandazzjonijiet tal-Organizzazzjoni Dinjija tas-Saħħa (WHO), iżda tista' wkoll tiddeċiedi li ma tagħmilx bidliet rakkomandati mill-Organizzazzjoni Dinjija tas-Saħħa (WHO).
- (3) Il-Konvenzjoni tan-NU dwar is-Sustanzi Psikotropiċi tal-1971 (il-“Konvenzjoni dwar is-Sustanzi Psikotropiċi”) ²dahlet fis-sehħ fis-16 ta' Awwissu 1976.
- (4) Skont l-Artikolu 2 tal-Konvenzjoni dwar is-Sustanzi Psikotropiċi, il-Kummissjoni dwar id-Drogi Narkotiċi tista' tiddeċiedi li żżid sustanzi mal-Iskedi ta' dik il-Konvenzjoni, jew li tneħhihom, abbażi tar-rakkomandazzjonijiet tad-WHO. Hija għandha setgħat diskrezzjonali wiesgħa biex tiegħu kont ta' fatturi ekonomiċi, soċjali, legali, amministrattivi u ta' fatturi oħra, iżda ma tistax tagixxi b'mod arbitrarju.
- (5) Il-bidliet fl-Iskedi taż-żewġ Konvenzjonijiet għandhom riperkussjonijiet diretti fil-kamp ta' applikazzjoni tal-applikazzjoni tal-liġi tal-Unjoni fil-qasam tal-kontroll tad-drogi. Id-Deciżjoni Qafas tal-Kunsill 2004/757/GAI³ tapplika għas-sustanzi elenkati fl-Iskedi ta' dawn il-Konvenzjonijiet. Għaldaqstant kwalunkwe tibdil fl-Iskedi annessi ma' daww il-Konvenzjonijiet jaffettwa b'mod dirett ir-regoli komuni tal-Unjoni u jibdel il-kamp ta' applikazzjoni tagħhom skont l-Artikolu 3(2) tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea (TFUE).

¹ United Nations Treaty Series (Sensiela tat-Trattati tan-Nazzjonijiet Uniti), vol. 978, Nru. 14152.

² United Nations Treaty Series (Sensiela tat-Trattati tan-Nazzjonijiet Uniti), vol. 1019, Nru. 14956.

³ Id-Deciżjoni Kwadru tal-Kunsill 2004/757/GAI tal-25 ta' Ottubru 2004 li tistabbilixxi dispożizzjonijiet minimi dwar l-elementi kostitwenti ta' atti kriminali u ta' pjeni fil-qasam tat-traffikar illeċitu ta' drogi (GU L 335, 11.11.2004, p. 8).

- (6) Il-Kummissjoni dwar id-Drogi Narkotiċi, matul is-sitta u sittin sessjoni tagħha tat-2 sat-6 ta' Marzu 2020 fi Vjenna, għandha tadotta deċiżjonijiet dwar il-kannabis u sustanzi relatati mal-kannabis li huma diġà taħt kontroll abbażi tal-Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi jew tal-Konvenzjoni dwar is-Sustanzi Psikotropiċi.
- (7) L-Unjoni mhijiex Parti għall-Konvenzjonijiet rilevanti tan-NU. Hija għandha status ta' osservatur fi hdan il-Kummissjoni dwar id-Drogi Narkotiċi fejn attwalment hdx-il Stat Membru huma membri bid-dritt għall-vot f'Marzu 2020⁴. Għaldaqstant huwa meħtieġ li l-Kunsill jawtorizza lill-Istati Membri jesprimu l-pożizzjoni tal-Unjoni dwar l-iskedar ta' sustanzi taħt il-Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi u l-Konvenzjoni dwar is-Sustanzi Psikotropiċi peress li d-deċiżjonijiet dwar iż-żieda ta' sustanzi godda mal-Iskedi tal-Konvenzjonijiet jaqgħu taħt il-kompetenza esklużiva tal-Unjoni.
- (8) Fl-24 ta' Jannar 2019⁵, id-WHO ppreżentat sitt rakkomandazzjonijiet maħruġa wara r-rieżami kritiku mwettaq fil-41 laqgħa tal-Kumitat ta' Esperti tagħha dwar id-Dipendenza fuq id-Droga (il-“Kumitat Espert tal-WHO”) dwar il-kannabis u sustanzi relatati mal-kannabis. Dawn ir-rakkomandazzjonijiet ma għandhomx l-għan li jawtorizzaw l-użu rikreattiv tal-kannabis jew ta' sustanzi relatati mal-kannabis.
- (9) Skont il-valutazzjoni tal-Kumitat ta' Esperti tad-WHO, **il-kannabis u r-raża tal-kannabis** mhumieq partikolarment suxxettibbli li jipproduċu effetti ħżiena simili għall-effetti tas-sustanzi l-oħra fl-Iskeda IV tal-Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi. Barra minn hekk, il-preparazzjonijiet tal-kannabis urew potenzjal terapewtiku għat-trattament tal-uġigh u kundizzjonijiet mediċi oħra bħall-epilessija u l- spastiċità assoċjati mal-isklerożi multipla.
- (10) Id-WHO kkunsidrat li l-kannabis u r-raża tal-kannabis għandhom jiġu skedati f'livell ta' kontroll li jipprevjeni l-ħsara kkawżata mill-użu tal-kannabis u fl-istess hin mhux se jaġixxi bħala ostakolu għall-aċċess u għar-riċerka u l-iżvilupp ta' thejjijiet relatati mal-kannabis għall-użu mediku. Għalhekk, id-WHO kkonkludiet li l-inkluzjoni tal-kannabis u r-raża tal-kannabis fl-Iskeda IV ma humieq konsistenti mal-kriterji għal mediċina li għandha titqiegħed fl-Iskeda IV.
- (11) Dik ir-rakkomandazzjoni ma timplika l-ebda bidla fil-livell internazzjonali ta' kontroll tal-kannabis u r-raża tal-kannabis peress li dawn se jkomplu jiġu inkluzi fl-Iskeda I tal-Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi. Hija tqis kif xieraq l-iżviluppi xjentifiċi fil-qasam mill-ewwel introduzzjoni tal-kannabis u r-raża tal-kannabis fil-Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi. It-thassir tal-kannabis u r-raża tal-kannabis minn Skeda IV tal-Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi jkun ta' benefiċċju għall-avvanzar ta' għarfien kollettiv kemm tal-utilità terapewtika kif ukoll ta' kwalunkwe ħsara assoċjata tal-kannabis.
- (12) Għaldaqstant, l-Istati Membri għandhom jiehdu l-pożizzjoni li jħassru l-kannabis u r-raża tal-kannabis mill-Iskeda IV tal-Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi.
- (13) Skont il-valutazzjoni tal-Kumitat ta' Esperti tad-WHO, **delta-9-tetraidrokanabinol u l-istereoisomeri attiva tagħha dronabol**, speċjalment f'forom li ġejjin b'mod illeċitu ta' purità għolja, jistgħu jipproduċu effetti ħżiena, dipendenza, u potenzjal ta' abbuż li huwa tal-inqas kbir daqs il-kannabis, li huwa mqiegħed fl-Iskeda I tal-

⁴ Mill-1 ta' Jannar 2020, it-13-il Stat Membru li ġejjin ser ikunu membri tas-CND bid-dritt tal-vot: L-Awstrija, il-Belġju, il-Kroazja, ir-Repubblika Ċeka, Franza, il-Ġermanja, l-Ungerija, l-Italja, in-Netherlands, il-Polonja, Spanja, l-Iżvezja u r-Renju Unit.

⁵ https://www.who.int/medicines/access/controlled-substances/UNSG_letter_ECDD41_recommendations_cannabis_24Jan19.pdf?ua=1

Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi. Sustanza li hija suxxettibbli għal abbuż simili u li tipproduċi effetti ħżiena simili bħal dik ta' sustanza diġà skedata fi hdan il-Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi normalment tkun skedata bl-istess mod bħal dik is-sustanza. Peress li d-delta-9-tetraidrokannabinol tista' tintuża għal abbuż bħall-kannabis u għandha effetti ħżiena simili, tissodisfa l-kriterji għall-inklużjoni fl-Iskeda I tal-Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi.

- (14) Barra minn hekk, id-WHO fehmet li t-tqeghid tad-delta-9-tetraidrokannabinol taht l-istess Konvenzjoni u fl-istess skeda bħall-kannabis, jiġifieri l-Iskeda I tal-Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi, jiffaċilita ħafna l-implimentazzjoni tal-miżuri ta' kontroll tal-Konvenzjonijiet fl-Istati Membri. Għalhekk, id-WHO rrakkomandat li delta-9-tetraidrokannabinol u l-istereoisomeri attivi tagħha dronabinol jitqieghdu fl-Iskeda I tal-Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi u, jekk tiġi adottata din ir-rakkomandazzjoni, li għandhom jithassru mill-Iskeda II tal-Konvenzjoni dwar is-Sustanzi Psikotropiċi.
- (15) Dik ir-rakkomandazzjoni ma timplika l-ebda bidla fil-livell internazzjonali ta' kontroll ta' delta-9-tetrahydrocannabinol u l-istereoisomeru attiv tagħha dronabinol. Tista' wkoll tiffaċilita l-implimentazzjoni tal-miżuri ta' kontroll fl-Istati Membri.
- (16) Għalhekk, l-Istati Membri għandhom jieħdu l-pożizzjoni li jżidu delta-9-tetraidrokannabinol u l-istereoisomeri attiva tagħha dronabinol fl-Iskeda I tal-Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi u, jekk tiġi adottata dik ir-rakkomandazzjoni, li jhassruhom mil-Lista II tal-Konvenzjoni dwar is-Sustanzi Psikotropiċi. Alternattivament, ir-rakkomandazzjoni ma għandhiex titressaq għall-vot u jenhtieg li tintalab valutazzjoni ulterjuri mid-WHO.
- (17) Skont l-evalwazzjoni tal-Kumitat tal-Esperti tal-WHO, **tetraidrokannabinol (isomeri ta' delta-9-tetraidrokannabinol)**, li tinsab fl-Iskeda I tal-Konvenzjoni dwar is-Sustanzi Psikotropiċi, ma għandhiex effetti ħżiena u ħżiena simili għal dawk assoċjati mad-delta-9-tetraidrokannabinol iżda, minhabba s-similarità kimika ta' kull wiehed mis-sitt isomeri għal delta-9-tetraidrokannabinol, huwa diffiċli ħafna li ssir distinzjoni bejn kwalunkwe wiehed minn dawn is-sitt isomeri minn delta-9-tetrahydrocannabinol bl-użu ta' metodi standard ta' analiżi kimika. Barra minn hekk, it-tqeghid ta' dawn is-sitt isomeri taht l-istess Konvenzjoni u fl-istess Skeda bħal delta-9-tetraidrokannabinol, jiġifieri l-Iskeda I tal-Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi, jiffaċilita l-implimentazzjoni tal-kontroll internazzjonali ta' delta-9-tetraidrokannabinol, kif ukoll jassisti lill-Istati Membri fl-implimentazzjoni ta' miżuri ta' kontroll fil-livell tal-pajjiż. Għalhekk, id-WHO rrakkomandat li tetraidrokannabinol (isomeri delta-9-tetraidrokannabinol) tiżdied fl-Iskeda I tal-Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi soġġetta għall-adozzjoni tar-rakkomandazzjoni mill-Kummissjoni dwar id-Drogi Narkotiċi (CND) biex tiżdied id-dronabinol u l-isterjoisomeri tagħha (delta-9-tetraidrokannabinol) fl-Iskeda I tal-Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi, u, jekk tiġi adottata dik ir-rakkomandazzjoni, li għandhom jithassru mill-Iskeda I tal-Konvenzjoni dwar is-Sustanzi Psikotropiċi.
- (18) Dik ir-rakkomandazzjoni ma timplika l-ebda bidla fil-livell internazzjonali ta' kontroll ta' tetraidrokannabinol (isomeri ta' delta-9-tetraidrokannabinol). Tista' wkoll tiffaċilita l-implimentazzjoni tal-miżuri ta' kontroll fl-Istati Membri.
- (19) Għalhekk, l-Istati Membri għandhom jieħdu l-pożizzjoni li jżidu tetraidrokannabinol (isomeri ta' delta-9-tetraidrokannabinol) fl-Iskeda I tal-Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi soġġetta għall-adozzjoni tas-CND tar-rakkomandazzjoni tas-CND, li tiżdied id-dronabinol u l-istereoisomeri tagħha (delta-9-tetraidrokannabinol) fl-Iskeda I tal-Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi, u, jekk tiġi adottata dik ir-rakkomandazzjoni, li

jħassarha mill-Iskeda I tal-Konvenzjoni dwar is-Sustanzi Psikotropiċi. Alternattivament, ir-rakkomandazzjoni ma għandhiex titressaq għall-vot u jenħtiegħ li tintalab valutazzjoni ulterjuri mid-WHO.

- (20) Skont il-valutazzjoni tal-Kumitat ta' Esperti tad-WHO, il-varjabbiltà fil-proprjetajiet psikoattivi ta' **estratti u tinturi tal-kannabis**, kif imsemmija fil-Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi, hija dovuta prinċipalment għal diversi konċentrazzjonijiet delta-9-tetraidrokannabinol li jinsabu f'dawn l-estratti u tinturi. Xi estratti u tinturi ta' kannabis mingħajr proprjetajiet psikoattivi u inkluża b'mod predominanti l-kannabidjol għandhom applikazzjonijiet terapewtiċi promettenti. Il-fatt li diversi preparazzjonijiet b'konċentrazzjoni varjabbli ta' delta-9-tetraidrokannabinol huma kkontrollati fi hdan l-istess entrata "Estratt u Tinturi" u l-istess skeda, hija sfida għall-awtoritajiet responsabbli li jimplimentaw miżuri ta' kontroll fil-pajjiżi individwali. Barra minn hekk, id-definizzjoni ta' thejjijiet taħt il-Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi tista' tkopri l-prodotti kollha li huma "estratti u tinturi" tal-kannabis bħala "preparazzjonijiet" tal-kannabis u wkoll, jekk ir-rakkomandazzjoni tal-Kumitat li tmexxi d-dronabinol fl-Iskeda I tal-Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi giet segwita, bħala "preparazzjonijiet" ta' dronabinol u stereoisomeri tagħha. Għaldaqstant, id-WHO tirrakkomanda li l-estratti u t-tinturi jithassru mill-Iskeda I tal-Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi.
- (21) Madankollu, minkejja l-kjarifiki pprovduti mid-WHO wara l-ħruġ ta' dik ir-rakkomandazzjoni, ma hemm l-ebda ġustifikazzjoni ċara għas-saħħa pubblika għaliha u huwa diffiċli li wiehed jivvaluta bis-sħiħ l-implikazzjonijiet tagħha, inkluż f'termini ta' komprensività tas-sistema ta' kontroll internazzjonali.
- (22) Għalhekk, l-Istati Membri għandhom jiehdu l-pożizzjoni li r-rakkomandazzjoni m'għandhiex titressaq għall-vot u għandha tintalab valutazzjoni ulterjuri mid-WHO.
- (23) Skont il-valutazzjoni tal-Kumitat ta' Esperti tad-WHO, il-**kannabidjol** jinsab fil-kannabis u r-raġa tal-kannabis iżda ma għandux proprjetajiet psikoattivi u ma għandu l-ebda potenzjal għal abbuż u ma għandu l-ebda potenzjal li jipproduċi dipendenza. Ma għandhiex effetti ħżiena. Barra minn hekk, il-kannabidjol wera li huwa effettiv fil-ġestjoni ta' ċerti disturbi tal-epilessija li jevolvu fit-tfal, reżistenti għat-trattament.
- (24) Id-WHO nnotat li mediċini mingħajr effetti psikoattivi li huma prodotti bħala preparazzjonijiet mill-pjanti tal-kannabis ser ikun fihom traċċi ta' delta-9-tetraidrokannabinol u rrikonoxxiet li l-analiżi kimika ta' delta-9-tetraidrokannabinol għal preċiżjoni ta' 0.15 % tista' tkun diffiċli għal xi Stati Membri. Għaldaqstant, id-WHO tirrakkomanda li tiżdied nota ta' qiegh il-pagna fl-Iskeda I tal-Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi. "Preparazzjonijiet li fil-biċċa l-kbira tagħhom ikun kannabidjol u mhux aktar minn 0.2 % ta' delta-9-tetraidrokannabinol mhumieħ taħt kontroll internazzjonali."
- (25) Madankollu, dik ir-rakkomandazzjoni kieku tbaxxi l-livell ta' kontroll attwali għal dawn il-preparazzjonijiet, l-istabbiliment ta' kwalunkwe limitu ta' THC għal preparazzjonijiet li jkun fihom b'mod predominanti il-kannabidjol mhuwiew appoġġat minn evidenza xjentifika, u l-formulazzjoni tar-rakkomandazzjoni ma teskludix interpretazzjonijiet diverġenti possibbli dwar il-mod kif jiġi kkalkulat tali limitu. It-trattament differenzjat tal-kannabidjol meta mqabbel ma' kannabinojdi oħra mhuwiew ġustifikat u mhuwiew konformi mal-istruttura eżistenti tal-Iskedi tal-Konvenzjonijiet.
- (26) Għalhekk, l-Istati Membri għandhom jiehdu l-pożizzjoni li r-rakkomandazzjoni m'għandhiex titressaq għall-vot u għandha tintalab valutazzjoni ulterjuri mid-WHO.

- (27) Skont il-valutazzjoni tal-Kumitat ta' Esperti tad-WHO, il-medicini li fihom delta-9-tetraidrokanabinol mhumiex assoċjati ma' problemi ta' abbuż u dipendenza u mhumiex żvijati għall-ghan ta' użu mhux mediku. Barra minn hekk, id-WHO rrikonoxxiet li tali thejjiġiet huma fformulati b'mod li x'aktarx ma jiġux abbużati u li ma hemm l-ebda evidenza ta' abbuż jew effett ħazin reali sal-punt li jkun jiġġustifika l-livell attwali ta' kontroll assoċjat mal-Iskeda I tal-Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi jew il-livell ta' kontroll assoċjat mal-Skeda II tal-Konvenzjoni dwar is-Sustanzi Psikotropiċi. Għalhekk, id-WHO rrakkomandat li **“preparazzjonijiet prodotti jew b'sintezi kimika jew bhala preparazzjoni ta' kannabis**, li huma aggravati bhala preparazzjonijiet farmaċewtiċi ma' ingredjent wiehed ieħor jew aktar u b'tali mod li d-delta-9-tetraidrokanabinol ma tkunx tista' tiġi rkuprata b'mezzi faċilment disponibbli jew f'rendiment li jikkostitwixxi riskju għas-saħħa pubblika” għandha tizzied fl-Iskeda III tal-Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi.
- (28) Madankollu, dik ir-rakkomandazzjoni tista' timplika piż regolatorju addizzjonali fuq l-Istati Membri. Barra minn hekk, il-formulazzjoni tar-rakkomandazzjoni dwar il-preparazzjonijiet “farmaċewtiċi” mhijiex ibbażata fuq xi terminu definit skont il-Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi u tista' ma tkunx kompatibbli mat-terminoloġija tal-UE kif previst mid-Direttiva 2001/83 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-6 ta' Novembru 2001 dwar il-kodiċi tal-Komunità li għandu x'jaqsam ma' prodotti mediċinali għall-użu mill-bniedem⁶.
- (29) Għalhekk, l-Istati Membri għandhom jiehdu l-pożizzjoni li jivvutaw kontra r-rakkomandazzjoni li jiżdiedu “preparazzjonijiet prodotti jew b'sintezi kimika jew bhala preparazzjoni tal-kannabis, li huma aggravati bhala preparazzjonijiet farmaċewtiċi ma' ingredjent wiehed ieħor jew aktar u b'tali mod li d-delta-9-tetraidrokanabinol (dronabinol) ma tistax tiġi rkuprata b'mezzi faċilment disponibbli jew fi qligħ li jikkostitwixxi riskju għas-saħħa pubblika” tal-Iskeda III tal-Konvenzjoni dwar id-Drogi Narkotiċi. Alternattivament, dik ir-rakkomandazzjoni ma għandhiex titressaq għall-vot u jenhtieg li tintalab valutazzjoni ulterjuri mid-WHO.
- (30) Huwa xieraq li tiġi stabbilita l-pożizzjoni li għandha tittiehed f'isem l-Unjoni fil-Kummissjoni dwar id-Drogi Narkotiċi, peress li d-deċiżjonijiet dwar id-deċiżjonijiet differenti dwar l-iskedar fir-rigward il-kannabis u sustanzi relatati mal-kannabis se jkun kapaċi li b'mod deċiżiv jinfluwenzaw il-kontenut tad-dritt tal-Unjoni, jiġifieri d-Deċiżjoni Kwadru 2004/757/ĠAI.
- (31) Il-pożizzjoni tal-Unjoni għandha tiġi espressa mill-Istati Membri li huma membri tal-Kummissjoni dwar id-Drogi Narkotiċi, filwaqt li dawn jaġixxu b'mod kongunt.
- (32) Id-Danimarka hija marbuta bid-Deċiżjoni Kwadru 2004/757/ĠAI kif applikabbli sal-21 ta' Novembru 2018 u għalhekk qed tiehu sehem fl-adozzjoni u l-applikazzjoni ta' din id-Deċiżjoni.
- (33) L-Irlanda hija marbuta bid-Deċiżjoni Kwadru 2004/757/ĠAI u għalhekk qed tiehu sehem fl-adozzjoni u l-applikazzjoni ta' din id-Deċiżjoni.
- (34) Ir-Renju Unit mhuwiex marbut bid-Deċiżjoni Kwadru 2004/757/ĠAI, kif emendata, u għalhekk mhuwiex qed jiehu sehem fl-adozzjoni ta' din id-Deċiżjoni, u mhuwiex marbut biha jew soġġett għall-applikazzjoni tagħha,

⁶ ĠU L 311, 28.11.2001, p. 67–128

ADOTTA DIN ID-DEĊIŻJONI:

Artikolu 1

Il-pożizzjoni li għandha tiġi adottata f'isem l-Unjoni fit-tnejn u sittin sessjoni tal-Kummissjoni dwar id-Drogi Narkotiċi mit-2 sas-6 ta' Marzu 2020, meta dak il-korp jintalab biex jadotta deċiżjonijiet dwar iż-żieda ta' sustanzi fl-Iskedi tal-Konvenzjoni Unika tan-Nazzjonijiet Uniti dwar id-Drogi Narkotiċi tal-1961 kif emendata bil-Protokoll tal-1972 u l-Konvenzjoni tan-Nazzjonijiet Uniti dwar is-Sustanzi Psikotropiċi tal-1971, hija stabbilita fl-Anness ta' din id-Deċiżjoni.

Artikolu 2

Il-pożizzjoni msemmija fl-Artikolu 1 għandha tiġi espressa mill-Istati Membri li huma membri tal-Kummissjoni dwar id-Drogi Narkotiċi, filwaqt li dawn jagixxu b'mod kongunt.

Artikolu 3

Din id-Deċiżjoni hija indirizzata lill-Istati Membri f'konformità mat-Trattati.

Magħmul fi Brussell,

*Għall-Kunsill
Il-President*